

**PROTOKÓŁ Nr XXXII/2013**

**z Uroczystej XXXII Sesji Rady Gminy odbytej w dniu 24 października 2013 roku w Świetlicy Wiejskiej w Woli Pękoszewskiej**

**Początek Sesji godzina 13.00**  
**Zakończenie Sesji godzina 14.15**

**Ustawowy stan radnych 15**  
**Faktyczny stan radnych 12**

W sesji uczestniczyło **12 radnych** – nieobecna była radna **Elżbieta Adamczyk**, radna **Jadwiga Gołębiewska** oraz radny **Wiktor Machałowski** - według załączonej listy obecności /załącznik nr 1/, ponadto w sesji uczestniczyli: Pani **Lidia Wiedeńska** – Dyrektor Szkoły Podstawowej w Kowiesach, Pani **Maria Cygan** – Dyrektor Publicznego Gimnazjum w Jeruzalu oraz sołtysi zgodnie z listą obecności /załącznik nr 2 do protokołu/.

W sesji udział wzięli:

Pan **Paweł Bejda** – Wicewojewoda Łódzki  
Pan **Artur Bagieński** – Wicemarszałek Województwa Łódzkiego  
Pani **Maria Kaczorowska** – Dyrektor Departamentu Funduszu Rozwoju Obszarów Wiejskich  
Pan **Mirosław Belina** – Starosta Powiatu Skierniewickiego  
Pan **Andrzej Józef Luboiński** – Wójt Gminy,  
Odnaczeni przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej

**Sołtysi wsi:**

Pan **Włodzimierz Cybulski**  
Pan **Kazimierz Okrasa**  
Pan **Bolesław Waclawek**  
Pani **Iza Wieczorek**  
Pan **Mieczysław Włodarski**

**Pracownicy Urzędu Gminy oraz kierownicy jednostek organizacyjnych:**

Pani **Anna Gwardyńska**  
Pani **Beata Heleniak**  
Pani **Zofia Jakubiak**  
Pani **Renata Kobus**  
Pani **Bogusława Kwiatkowska**  
Pani **Bożena Nowaczyńska**  
Pani **Ewa Pawlak**  
Pani **Halina Sikorska**  
Pani **Teresa Słoma**

**Ad. 1**

Otwarcia Sesji dokonała pani **Barbara Kowalska** – Przewodnicząca Rady Gminy, która serdecznie powitała wszystkich przybyłych na dzisiejszą sesję.

**Ad. 2**

Następnie Przewodnicząca Rady Gminy stwierdziła, iż dzisiejsze obrady są prawomocne, ponieważ na stan **15** radnych w sesji bierze udział **12** radnych.

**Ad. 3**

W kolejnym punkcie Przewodnicząca Rady Gminy przedstawiła planowany porządek obrad:

Porządek obrad:

1. Otwarcie posiedzenia.
2. Stwierdzenie prawomocności obrad.
3. Przedstawienie porządku obrad.
4. Wręczenie odznaczeń państwowych.
5. Podsumowanie realizacji zadań inwestycyjnych realizowanych ze środków PROW.

6. Zamknięcie obrad

Przewodnicząca Rady Gminy zapytała czy ktoś wnosi uwagi do proponowanego porządku obrad. Z wnioskiem o zmianę porządku obrad wystąpił Wójt Gminy – Andrzej Józef Luboiński, który z uwagi na fakt, iż na obrady nie przybył jeszcze Pan Paweł Bejda - Wicewojewoda Łódzki poprosił o zamianę punktu 4 porządku obrad z punktu 5 proponowanego porządku obrad.

Wniosek o zmianę porządku obrad poddano pod głosowanie. W głosowaniu jawnym udział wzięło 12 radnych, 12 radnych głosowało za przyjęciem porządku, nikt nie głosował przeciw, nikt nie wstrzymał się od głosu. Wniosek o zmianę porządku został przyjęty 12 głosami.

Po zmianie porządek przedstawia się następująco:

1. Otwarcie posiedzenia.
2. Stwierdzenie prawomocności obrad.
3. Przedstawienie porządku obrad.
4. Podsumowanie realizacji zadań inwestycyjnych realizowanych ze środków PROW.
5. Wręczenie odznaczeń państwowych.
6. Zamknięcie obrad

**Ad. 4**

Kolejny punkt to podsumowanie realizacji zadań inwestycyjnych realizowanych ze środków PROW na terenie gminy Kowiesy w kontekście całego województwa łódzkiego.

Przewodnicząca Rady Gminy Kowiesy poprosiła Panią Marię Kaczorowską – Dyrektora Departamentu Funduszu Rozwoju Obszarów Wiejskich o przedstawienie prezentacji na temat zadań inwestycyjnych realizowanych ze środków Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013.

Pani Maria Kaczorowska oddała głos Wicemarszałkowi Województwa Łódzkiego Panu Arturowi Bagieńskiemu. Wicemarszałek Województwa Łódzkiego podziękował za oddanie głosu i powiedział, że rzeczywiście zbliżamy się do zakończenia Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich 2007-2013 i możemy się pochwalić, co udało się zrealizować w tych latach, na przykładzie Gminy Kowiesy. Wicemarszałek chciałby powiedzieć to, co powiedział na otwarciu tej świetlicy, a mianowicie Pan Wójt chodzi i puka i zawsze wypuka i przywiezie coś do Gminy. W tym przypadku jeżeli chodzi o wnioski z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich to wszystkie, które zostały złożone zostały pozytywnie rozpatrzone, zrealizowane i dofinansowane. Natomiast jeżeli chodzi o działanie „Podstawowe usługi” i „Odnowa wsi” to zostało pozyskane ponad 3 500 000,00 zł środków z funduszy unijnych dotowanych przez Urząd Marszałkowski. Na terenie Gminy Kowiesy zrealizowano 13 projektów, co klasyfikuje Gminę na terenie powiatu na drugim miejscu, natomiast na terenie województwa na miejscu dwunastym. Wicemarszałek uznał, że jest to bardzo dobry wynik i w związku z powyższym, pogratulował Panu Wójtowi oraz Państwu radnym za zrealizowanie tak dużej ilości inwestycji.

Następnie Wicemarszałek oddał głos Pani Marii Kaczorowskiej Dyrektor Departamentu Funduszu Rozwoju Obszarów Wiejskich aby przedstawiła przygotowaną prezentację.

Pani Maria Kaczorowska powiedziała, że Samorząd Województwa Łódzkiego pełni funkcję Instytucji Wdrażającej dla następujących działań w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013:

- „Poprawianie i rozwijanie infrastruktury związanej z rozwojem i dostosowaniem rolnictwa i leśnictwa” poprzez scalanie gruntów oraz gospodarowanie rolniczymi zasobami wodnymi,
- „Podstawowe usługi dla gospodarki i ludności wiejskiej”,
- „Odnowa i rozwój wsi”,
- „Funkcjonowanie lokalnych grup działania, nabywanie umiejętności i aktywizacja”
- „Wdrażanie projektów współpracy
- „Wdrażanie lokalnych strategii rozwoju” poprzez tzw. „małe projekty” oraz projekty z zakresu działania „Odnowa i rozwój wsi”.

Pani Dyrektor poinformowała, że na terenie Gminy Kowiesy z programu „Odnowa i rozwój wsi”

## *Protokół z Uroczystej XXXII Sesji Rady Gminy Kowiesy w dniu 24 października 2013 roku*

zostały zrealizowane następujące inwestycje:

1. „Przebudowa i rozbudowa budynku OSP w Jeruzalu na potrzeby społeczno - kulturalne mieszkańców wsi” Zakres rzeczowy obejmował:

- roboty ogólnobudowlane (roboty rozbiórkowe, murowe, fundamenty, ścianki, dach, stolarka drzwiowa, okna, malowanie, tynki);
- instalacje elektryczne (montaż sprzętu instalacyjnego, urządzenia rozdzielcze, aparaty elektryczne);
- instalacje wewnętrzne wody i kanalizacji (zbiornik na ścieki);
- instalacje c.o.
- wyposażenie (stoliki, krzesła, szafy, stół do tenisa, piłkarzyki, kosze na śmieci, gabłota ogłoszeniowa, zestaw gier planszowych).

Wartość projektu wyniosła 683 630,56 zł, koszty kwalifikowalne 411 570,46 zł, natomiast kwota dofinansowania wyniosła 308 677,00 zł. Projekt został zrealizowany i poprawnie rozliczony.

2. „Rozbudowa strażnicy OSP na potrzeby społeczno – kulturalne mieszkańców we wsi Paplin”. Celem operacji było stworzenie miejsca do zagospodarowania czasu wolnego dzieci, młodzieży i dorosłych oraz miejsca spotkań mieszkańców poprzez rozbudowę strażnicy OSP na potrzeby społeczno – kulturalne mieszkańców we wsi Paplin. Zakres rzeczowy obejmował:

- roboty ogólnobudowlane (roboty rozbiórkowe, murowe, fundamenty, ścianki działowe, dach, stolarka drzwiowa, okna, malowanie, tynki),
- instalacje elektryczne (montaż sprzętu instalacyjnego, urządzenia rozdzielcze, aparaty elektryczne, oprawy oświetleniowe),
- instalacje wewnętrzne wody i kanalizacji (zbiornik na ścieki),
- zagospodarowanie terenu (chodniki, obrzeża i krawężniki, wiata do spotkań integracyjnych),
- instalacje c.o.,
- wyposażenie (stoliki, krzesła, szafy, stół do tenisa, stół bilardowy, piłkarzyki, ekran projekcyjny, kosze na śmieci, gabłota ogłoszeniowa, zmywarka, okap, stół kuchenny, kuchnia gazowa, szafki kuchenne, zestaw gier planszowych).

Wartość projektu wyniosła 790 421,37 zł, koszty kwalifikowalne 449 968,77 zł, natomiast kwota dofinansowania 337 476,57 zł. Projekt został zrealizowany i rozliczony.

3. „Budowa świetlicy wiejskiej wraz z częścią dla OSP w Woli Pękoszewskiej”. Celem operacji było „Integracja mieszkańców sołectwa Wola Pękoszewska - Boryszyce i gminy Kowiesy poprzez budowę świetlicy wiejskiej wraz z częścią dla OSP w Woli Pękoszewskiej. Rozbudzenie wśród mieszkańców aktywności sportowej i artystycznej, stworzenie bezpiecznego i przyjemnego miejsca integracji mieszkańców poprzez sport, kulturę i sztukę oraz wspólne spędzanie wolnego czasu”. Wartość projektu wyniosła 1 389 418,86 zł, koszty kwalifikowalne 831 630,04 zł, natomiast kwota dofinansowania 500 000,00 zł.

Pani Maria Kaczorowska – Dyrektor Departamentu PROW poinformowała o następnym działaniu Leader – Odnowa i rozwój wsi. W ramach tego działania zostały podpisane 254 umowy na łączną kwotę dofinansowania 55 518 235,00 zł. W Gminie Kowiesy zostały zrealizowane takie inwestycje jak:

1. „Zagospodarowanie terenu wokół budynku świetlicy wiejskiej w Jeruzalu”. Celem operacji była poprawa jakości życia mieszkańców poprzez uatrakcyjnienie i podniesienie estetyki terenu wokół świetlicy wiejskiej. Wartość projektu wyniosła 69 669,20 zł, koszty kwalifikowalne 56 666,02 zł, natomiast kwota dofinansowania 45 332,00 zł. Projekt został rozliczony.

2. „Nadbudowa i przebudowa budynku strażnicy OSP na potrzeby świetlicy wiejskiej w Turowej Woli”. Celem operacji jest rozwój życia społeczno-kulturalnego, integracja mieszkańców sołectwa Turowa Wola i gminy Kowiesy oraz stworzenie bezpiecznego i przyjemnego miejsca spotkań i wspólnego spędzania czasu wolnego poprzez nadbudowę i przebudowę budynku strażnicy OSP na potrzeby świetlicy wiejskiej. Projekt jest w trakcie realizacji.

3. „ Budowa boiska wielofunkcyjnego i bieżni w Jeruzalu”

Celem operacji był wzrost atrakcyjności obszaru i zwiększenie liczby osób aktywnie spędzających czas wolny poprzez budowę i udostępnienie mieszkańcom gminy i okolic boiska wielofunkcyjnego i bieżni. Wartość projektu wyniosła 428 076,47 zł

koszty kwalifikowalne 349 375,99 zł natomiast kwota dofinansowania 279 500,00 zł. Pani Dyrektor dodała, że Samorząd Województwa Łódzkiego podpisał z LGD umowy o warunkach i sposobie realizacji lokalnej strategii rozwoju. Aktualnie w wyniku rozszerzeń obszaru 6-ciu LGD o 34 gminy kwota dofinansowania wzrosła do 132 792 645,73 zł.

## *Protokół z Uroczystej XXXII Sesji Rady Gminy Kowiesy w dniu 24 października 2013 roku*

Aktualnie (wg stanu na 30 września 2013 r.) lokalne grupy działania przeprowadziły łącznie 357 naborów. Największym zainteresowaniem cieszą się działania wdrażane przez samorządy województw, tj. „Małe projekty” i „Odnowa i rozwój wsi”.

Następnym działaniem jest LEADER – Małe projekty. W ramach tego działania w Gminie Kowiesy zostały zrealizowane następujące zadania:

1. „Kultywowanie miejscowych tradycji poprzez zakup strojów reprezentacyjnych dla OSP i wyszycie sztandaru oraz organizację imprezy kulturalnej”. Beneficjentem była Ochotnicza Straż Pożarna w Paplinie.

Celem operacji była integracja i aktywizacja mieszkańców gminy Kowiesy w zakresie zachowania tożsamości lokalnej oraz wzrostu aktywności mieszkańców. Cel ten zostanie osiągnięty przez realizację celów szczegółowych, tj.: wzrost świadomości o lokalnych tradycjach, zwiększenie liczby organizowanych przedsięwzięć kulturalnych związanych z kultywowaniem lokalnych tradycji, zwiększenie liczby organizowanych imprez integracyjnych. Realizacja projektu wpłynie na rozwijanie aktywnych form spędzania czasu wolnego oraz wzmocnienie poczucia tożsamości lokalnej, więzi społecznych i integracji społecznej. Przyczyni się do poszerzenia kręgu zainteresowań mieszkańców. Projekt był realizowany w dwóch etapach. Wartość całego projektu wyniosła 27.272,14 zł – koszty były kwalifikowane w 100%, a dotacja z UE na cały projekt wyniosła 19.025,74 zł. Pierwszy etap to zakup mundurów dla członkiń i członków oraz wyszycie sztandaru o wartości całkowitej 10.590,00 zł w 100% kwalifikowane – dotacja wyniosła 7.348,25 zł. W ramach drugiego etapu zorganizowano uroczystość nadania sztandaru. Wartość II etapu to 16 682,14 zł (100% kwalifikowane) - kwota dofinansowania wyniosła 11 677,49 zł. Projekt został zrealizowany i rozliczony.

2. „Urządzenie miejsca wypoczynku i rekreacji w miejscowości Jeruzal poprzez budowę placu zabaw dla dzieci,„. Celem operacji była poprawa jakości życia mieszkańców wsi Jeruzal poprzez budowę placu zabaw dla dzieci, które stanowić będzie miejsce wypoczynku. Operacja przyczyni się do rozwoju życia społeczno – kulturalnego oraz wzrostu atrakcyjności turystycznej miejscowości. Budowa placu zabaw umożliwi wspólne spędzanie czasu wolnego dzieci i dorosłych nie tylko z terenu gminy, ale poprzez udostępnienie go ogółowi, również osobom odwiedzającym gminę Kowiesy w celach rekreacyjnych i wypoczynkowych. Wartość projektu wyniosła 18 472,98 zł koszty kwalifikowalne 16 132,06 zł natomiast kwota dofinansowania: 11 292,00 zł. Projekt zrealizowany i rozliczony.

3. „Urządzenie miejsca wypoczynku i rekreacji poprzez budowę placu zabaw dla dzieci w miejscowości Wola Pękoszewska”

Celem operacji była poprawa jakości życia mieszkańców wsi Wola Pękoszewska poprzez budowę placu zabaw dla dzieci, które stanowić będzie miejsce wypoczynku. Operacja przyczyni się do rozwoju życia społeczno – kulturalnego oraz wzrostu atrakcyjności turystycznej miejscowości. Budowa placu zabaw umożliwi wspólne spędzanie czasu wolnego dzieci i dorosłych nie tylko z terenu gminy, ale poprzez udostępnienie go ogółowi, również osobom odwiedzającym gminę Kowiesy w celach rekreacyjnych i wypoczynkowych.

Wartość projektu wyniosła 22 207,66 zł koszty kwalifikowalne: 18 329,37 zł, natomiast kwota dofinansowania: 12 830,00 zł.

4. „Poprawa jakości życia mieszkańców gminy Kowiesy poprzez wyposażenie świetlicy wiejskiej mieszczącej się w Gminnej Bibliotece Publicznej w Kowiesach”. Beneficjentem była Gminna Biblioteka Publiczna w Kowiesach.

Zadanie miało na celu poprawę jakości życia społeczno-kulturalnego poprzez udostępnienie wyposażenia zakupionego w ramach realizacji operacji.

Koszty całkowite wyniosły 29 920,60 zł, koszty kwalifikowalne 24 333,82 zł, natomiast kwota dofinansowania – 19 460,56 zł.

5. „Rozwijanie aktywności społeczności lokalnej wsi Borszyce oraz Gminy Kowiesy poprzez organizację aktywnego trybu życia”. Beneficjentem jest osoba prywatna Pani Urszula Zygańska. Celem operacji jest rozwijanie aktywności fizycznej oraz zwiększenie integracji mieszkańców wsi Borszyce oraz Gminy Kowiesy poprzez zakup i udostępnienie urządzeń służących organizacji aktywnego trybu życia.

Zakres rzeczowy:

- zakup sprzętu sportowego (slacklina, kijki do nordic walking, stół do ping-ponga, szczudła drewniane, kosz i piłki, ścieżka zdrowia z montażem i przygotowaniem terenu),

## *Protokół z Uroczystej XXXII Sesji Rady Gminy Kowiesy w dniu 24 października 2013 roku*

- zakup niezbędnego dodatkowego wyposażenia (stół i ławy zadane z montażem i przygotowaniem terenu, stylizowane drewniane kosze na śmieci, stylizowane drewniane toalety z montażem, stojak drewniany na rowery z montażem).

Umowa o przyznanie pomocy w trakcie przygotowywania.

Następnym działaniem są *Podstawowe usługi dla gospodarki i ludności wiejskiej*. W ramach tego działania na terenie Gminy Kowiesy zrealizowano :

1. „Budowa sieci wodociągowej w miejscowościach: Chełmce, Jeruzal, Wólka Jeruzalska – gmina Kowiesy”. Celem zadania była poprawa infrastruktury technicznej oraz warunków życia mieszkańców w miejscowościach Chełmce, Jeruzal, Wólka Jeruzalska, gmina Kowiesy poprzez budowę sieci wodociągowej, co wpłynie na podniesienie poziomu życia oraz wzrost atrakcyjności terenu dla prowadzenia działalności gospodarczej. Koszty całkowite wyniosły 1 771 451,53 zł, koszty kwalifikowalne 1 400 883,78 zł, natomiast kwota dofinansowania – 1 050 662,00 zł.

2. „Budowa Stacji Uzdatniania Wody i sieci wodociągowej w Paplinie, gmina Kowiesy. Celem operacji była poprawa infrastruktury technicznej oraz warunków życia mieszkańców wsi Paplin w gminie Kowiesy poprzez budowę Stacji Uzdatniania Wody i budowę sieci wodociągowej, co wpłynie na podniesienie poziomu życia oraz wzrost atrakcyjności terenu dla prowadzenia działalności gospodarczej. Wartość projektu wyniosła 1 603 880,45 zł, koszty kwalifikowalne: 1 264 086,14 zł, natomiast kwota dofinansowania: 948 064,00 zł.

W sumie na terenie Gminy Kowiesy zostało zrealizowane 13 projektów na łączną kwotę 7 268 519,71 zł. Sumaryczna kwota dofinansowania wyniosła 3 744 408,82 zł.

Pani Maria Kaczorowska dyrektor Departamentu PROW podziękowała za uwagę.

Przewodnicząca Rady Gminy podziękowała Pani Dyrektor Departamentu Funduszu Rozwoju Obszarów Wiejskich za przedstawienie interesującej prezentacji na temat zadań inwestycyjnych realizowanych ze środków Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013.

Głos zabrał Wicewojewoda Paweł Bejda, który powiedział, że w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich w ostatnich trzech latach Gmina zyskała ponad 800 tys. zł na drogi dojazdowe. Jest to nie mała kwota. Wicewojewoda powiedział, że podsumowując prezentację, kwota 700 mln zł w całym programie PROW trafiła na Polską wieś, a dokładając inne programy, takie jak RPO Kapitał Ludzki, które też funkcjonują na terenie województwa, została wydana kwota ponad 1 300 000 000,00 zł.

### **Ad. 5**

Kolejny punkt to wręczenie odznaczeń państwowych. Przewodnicząca Rady Gminy poprosiła o zabranie głosu Panią Edytę Adamczyk.

Pani Edyta Adamczyk powiedziała, że zebraliśmy się na niecodziennej uroczystości. Wójt Gminy Kowiesy chcąc podziękować najbardziej zasłużonym i najdłużej pełniącym swoją funkcję sołtysom, wystąpił z wnioskami do Wojewody Łódzkiego o nadanie Krzyży Zasługi oraz chcąc podziękować kierownikom jednostek organizacyjnych oraz pracownikom Urzędu Gminy za ich długoletni staż pracy oraz wzorowo wykonywane obowiązki zawodowe, wystąpił z wnioskami o nadanie dla nich Medali za Długoletnią Służbę. Wnioski o nadanie odznaczeń zostały złożone do Wojewody Łódzkiego w kwietniu bieżącego roku. Pani Edyta Adamczyk poprosiła obecnych o powstanie, a następnie o odegranie i odśpiewanie hymnu państwowego. Po odegraniu i odśpiewaniu hymnu państwowego Pani Edyta podziękowała i poprosiła o zajęcie dotychczasowych miejsc.

Następnie Pani Edyta odczytała, iż na podstawie art. 138 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. oraz ustawy z dnia 16 października 1992 r. o orderach i odznaczeniach, Postanowieniem Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Pana Bronisława Komorowskiego o nadaniu odznaczeń nr 279 z dnia 8 lipca 2013 r. odznaczeni zostają:

#### **Srebrnym Krzyżem Zasługi:**

Pan Bolesław Waclawek – sołtys sołectwa Borszyce – Wola Pękoszewska

Pan Zbigniew Niewczas – sołtys sołectwa Paplin (niestety z przyczyn zdrowotnych Pan sołtys nie przybył na Uroczystą XXXII Sesję Rady Gminy)

#### **Braźowym Krzyżem Zasługi:**

## *Protokół z Uroczystej XXXII Sesji Rady Gminy Kowiesy w dniu 24 października 2013 roku*

Pan Włodzimierz Cybulski – sołtys sołectwa Chrzczonowice  
Pan Kazimierz Okrasa – sołtys sołectwa Kowiesy-Wymysłów  
Pani Iza Wieczorek – sołtys sołectwa Wędrogów  
Pan Mieczysław Włodarski – sołtys sołectwa Jakubów

Pani Edyta Adamczyk poprosiła odznaczonych o wystąpienie, natomiast Pana Pawła Bejdę Wicewojewodę Łódzkiego o wręczenie odznaczeń i Pana Andrzeja Józefa Luboińskiego o wręczenie kwiatów odznaczonym.

Po wręczeniu odznaczeń państwowych Pani Edyta poprosiła o zajęcie dotychczasowych miejsc. Następnie ponownie odczytano, iż na podstawie art. 138 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 kwietnia 1997 r. oraz ustawy z dnia 16 października 1992 r. o orderach i odznaczeniach, Postanowieniem Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Pana Bronisława Komorowskiego o nadaniu odznaczeń nr 264 z dnia 27 czerwca 2013 r. odznaczeni zostają:

### **Medalem Złotym za Długoletnią Służbę:**

Pani Zofia Jakubiak – inspektor Urzędu Gminy  
Pani Bogusława Kwiatkowska – Kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej  
Pani Bożena Nowaczyńska – inspektor Urzędu Gminy  
Pani Halina Sikorska – Dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej

### **Medalem Srebrnym za Długoletnią Służbę:**

Pani Anna Gwardyńska – specjalista Urzędu Gminy  
Pani Beata Heleniak – Skarbnik Gminy  
Pani Ewa Pawlak – Kierownik Gminnego Zespołu Oświaty  
Pani Teresa Słoma – Sekretarz Gminy.

### **Medalem Brązowym za Długoletnią Służbę:**

Pani Renata Kobus – Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego w Kowiesach

Pani Edyta Adamczyk poprosiła odznaczonych o wystąpienie, natomiast Pana Pawła Bejdę Wicewojewodę Łódzkiego o wręczenie odznaczeń i Pana Andrzeja Józefa Luboińskiego o wręczenie kwiatów odznaczonym.

Po wręczeniu odznaczeń państwowych Pani Edyta poprosiła wszystkich odznaczonych oraz zaproszonych gości do wspólnej fotografii.

Następnie głos został oddany Przewodniczącej Rady Gminy, która serdecznie podziękowała osobom odznaczonym Krzyżami Zasługi oraz Medalami za Długoletnią Służbę za ofiarną działalność publiczną. Korzystając z okazji życzyła dalszych sukcesów w działalności zawodowej i społecznej oraz samej satysfakcji z wykonywanej pracy. Pani Przewodnicząca Rady Gminy zapytała, czy ktoś z obecnych chciałby zabrać głos?

Głos zabrał Wicewojewoda Paweł Bejda, który podziękował, że może uczestniczyć w tak wspaniałej uroczystości. Jest to wyjątkowa sesja, ponieważ na tej sesji zostały wręczone najwyższe odznaczenia państwowe - odznaczenia prezydenckie. Wicewojewoda powiedział, że to świadczy tylko o jednym, że praca społeczna i zawodowa została doceniona najpierw przez władze lokalne, a następnie poprzez Wojewodę trafiło to do Prezydenta. Wicewojewoda przekazał, że bardzo trudno jest dostać odznaczenie prezydenckie. Wicewojewoda dodał, że wszystkim odznaczonym chce pogratulować, a jednocześnie podziękować za to wszystko co jest robione dla Gminy Kowiesy, dla Powiatu Skierniewickiego, dla Województwa Łódzkiego, a tym samym dla naszej całej Rzeczypospolitej Polskiej. Wicewojewoda powiedział, że jest pod ogromnym wrażeniem, ponieważ to co przedstawiała Dyrektor Maria Kaczorowska i to o czym mówił Wicemarszałek Artur Bagieński, to wszystko co zostało zrealizowane to jest wielki sukces. Wicewojewoda przyznał, że Pan Wójt jest bardzo aktywnym człowiekiem, ponieważ bardzo często bywa w Urzędzie Wojewódzkim oraz w Urzędzie Marszałkowskim. Wicewojewoda przyznał, że nie da się rządzić zza biurka. Trzeba być wśród ludzi, trzeba słuchać jakie potrzeby mają mieszkańcy. Wicewojewoda pogratulował uroczystości i podziękował, że może w niej uczestniczyć.

## *Protokół z Uroczystej XXXII Sesji Rady Gminy Kowiesy w dniu 24 października 2013 roku*

Przewodnicząca Rady Gminy zapytała czy ktoś chce zabrać głos?

Głos zabrał Pan Mirosław Belina Starosta Powiatu Skierniewickiemu, który powiedział, że dzisiejszy dzień co prawda nie jest Dniem Samorządu Terytorialnego, ale na pewno jest to wielkie święto samorządowców z Gminy Kowiesy. Starosta pogratulował sukcesów w pozyskiwaniu środków unijnych, efektywności i skuteczności w działaniu. Starosta powiedział, że chciałby skorzystać z okazji i podziękować Wicewojewodzie, Wicemarszałkowi i Pani Dyrektor Departamentu PROW za współpracę z naszymi lokalnymi samorządami. Starosta powiedział, że bardzo dziękuje za wspieranie inicjatyw. Starosta pogratulował również wszystkim odznaczonym i stwierdził, że te odznaczenia są na pewno zasłużone. Starosta życzył również dużo satysfakcji z wykonywanej pracy społecznej i zawodowej, która niestety często jest niedoceniana przez mieszkańców, a praca w samorządzie to służba ludziom i żeby służyć ludziom trzeba kochać swoją pracę oraz życzył zdrowia, wiele radości i spełnienia wszystkich planów i zamierzeń. Starosta powiedział, że ma symboliczny bukiet kwiatów dla wszystkich odznaczonych, który wręczy Pani, która reprezentuje samorząd w radzie powiatu.

Głos ponownie zabrał Wicewojewoda Łódzki Pan Paweł Bejda, który powiedział, że pamięta jak w 2004 roku mieliśmy obawy, co będzie jak wstąpimy do Unii Europejskiej. Wicewojewoda powiedział, żeby zwrócić uwagę jak pięknie można wykorzystać środki unijne po to, żeby budować tradycję naszych praojców, podtrzymywać i kultywować wszystko to co jest najlepsze na wsi i w mieście – Ochotnicze Straże Pożarne, Koła Gospodyń Wiejskich. Wicewojewoda dodał, żeby inni uczyli się tego od nas, jacy jesteśmy zaradni i tego jak potrafimy się organizować.

Następnie głos zabrała Pani Ewa Pawlak – radna powiatu skierniewickiego a jednocześnie Kierownik Gminnego Zespołu Oświaty w Kowiesach, która powiedziała, że nie przygotowała się na wystąpienie, ale skoro została wyróżniona i na jej ręce zostały złożone kwiaty to skłoniło ją do tego, aby podziękować w imieniu wszystkich odznaczonych. W szczególności podziękowania dla Pana Wójta za docenienie pracy, za złożenie wniosków na te odznaczenia. Podziękowania również dla Wicewojewody, że zaszczyił swoją obecnością dzisiejszą uroczystą sesję i wręczył odznaczenia państwowe. Podziękowanie również dla Starosty za to, że złożył gratulacje na ręce Pani kierownik i przekazał kwiaty. Pani kierownik powiedziała, że postara się do końca kadencji, aby nie zawieść oczekiwań mieszkańców, a może Pan Starosta w tym pomoże i będą się wspólnie starali, aby Gmina Kowiesy nie była zapomniana i jakieś pieniądze na inwestycję jeszcze pozyskała. Pani kierownik jeszcze raz w imieniu wszystkich pracowników podziękowała za odznaczenia.

Głos zabrał pan Wójt, który podziękował wszystkim przybyłym gościom, że zechcieli wziąć udział w uroczystej sesji. Pan Wójt podziękował również Wojewodzie i Urzędowi Wojewódzkiemu, że większość naszych wniosków uzyskało akceptację i dziś się ziściły nasze marzenia. Pan Wójt podziękował również Panu Marszałkowi i całemu Urzędowi Marszałkowskiemu a przede wszystkim wydziałowi Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich- Pani Dyrektor, ponieważ stamtąd w ostatnich latach zostało pozyskane najwięcej środków na inwestycje na terenie Gminy Kowiesy. Pan Wójt pogratulował wszystkim odznaczonym. Wicewojewodzie, Wicemarszałkowi oraz Dyrektor Departamentu PROW zostały wręczone bukiety kwiatów w podziękowaniu za dotychczasową współpracę.

### **Ad. 6**

W związku z wyczerpaniem porządku obrad Przewodnicząca zamknęła posiedzenie Uroczystej XXXII Sesji Rady Gminy Kowiesy VI kadencji.

Zakończenie sesji godz. 14.15

Protokołowała:

*Adalany*  
Edyta Adamczyk

Przewodnicząca  
Rady Gminy Kowiesy

/-/ Barbara Kowalska

